

22004D0001

L 116/40

DZIENNIK URZĘDOWY UNII EUROPEJSKIEJ

22.4.2004

**DECYZJA WSPÓLNEGO KOMITETU EOG****NR 1/2004****z dnia 6 lutego 2004 r.****zmieniająca załącznik II (Przepisy techniczne, normy, badania i certyfikacja) do Porozumienia EOG**

WSPÓLNY KOMITET EOG,

uwzględniając Porozumienie o Europejskim Obszarze Gospodarczym, zmienione Protokołem dostosowującym Porozumienie o Europejskim Obszarze Gospodarczym, zwane dalej Porozumieniem, w szczególności jego art. 98,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Załącznik II do Porozumienia został zmieniony decyzją Wspólnego Komitetu EOG nr 104/2001 z dnia 28 września 2001 r. <sup>(1)</sup>.
- (2) Dyrektywę 2003/37/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 maja 2003 r. w sprawie homologacji typu ciągników rolniczych lub leśnych, ich przyczep i wymiennych holowanych maszyn, łącznie z ich układami, częściami i oddzielnymi zespołami technicznymi oraz uchylającą dyrektywę 74/150/EWG <sup>(2)</sup> należy włączyć do Porozumienia.
- (3) Dyrektywa 2003/37/WE uchyla z mocą od dnia 1 lipca 2005 r. dyrektywę Rady 74/150/EWG <sup>(3)</sup>, która została włączona do Porozumienia i która w konsekwencji ma być z niego wykreślona.
- (4) Dyrektywy Komisji 98/38/WE <sup>(4)</sup>, 98/39/WE <sup>(5)</sup>, 2002/2/WE <sup>(6)</sup> i 2001/3/WE <sup>(7)</sup>, które włączono do Porozumienia jako akty zmieniające dyrektywę 74/150/EWG, powinny zostać przedstawione w osobnych punktach w załączniku II rozdział II do Porozumienia,

STANOWI, CO NASTĘPUJE:

*Artykuł 1*

W załączniku II rozdział II do Porozumienia wprowadza się następujące zmiany:

- 1) tekst pkt 1 (dyrektywa 74/150/EWG) skreśla się z mocą od dnia 1 lipca 2005 r.;

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 322 z 6.12.2001, str. 10.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 171 z 9.7.2003, str. 1.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 84 z 28.3.1974, str. 10.

<sup>(4)</sup> Dz.U. L 170 z 16.6.1998, str. 13.

<sup>(5)</sup> Dz.U. L 170 z 16.6.1998, str. 15.

<sup>(6)</sup> Dz.U. L 21 z 26.1.2000, str. 23.

<sup>(7)</sup> Dz.U. L 28 z 30.1.2001, str. 1.

2) po pkt 23 (dyrektywa Rady 89/173/EWG) dodaje się, co następuje:

- „24. **398 L 0038**: dyrektywa Komisji 98/38/WE z dnia 3 czerwca 1998 r. dostosowująca do postępu technicznego dyrektywę Rady 74/151/EWG w sprawie niektórych części i charakterystyk kołowych ciągników rolniczych lub leśnych (Dz.U. L 170 z 16.6.1998, str. 13).
25. **398L0039**: dyrektywa Komisji 98/39/WE z dnia 5 czerwca 1998 r. dostosowująca do postępu technicznego dyrektywę Rady 75/321/EWG odnoszącą się do układów kierowniczych kołowych ciągników rolniczych lub leśnych (Dz.U. L 170 z 16.6.1998, str. 15).
26. **32000 L 0002**: dyrektywa Komisji 2000/2/WE z dnia 14 stycznia 2000 r. dostosowująca do postępu technicznego dyrektywę Rady 75/322/EWG odnoszącą się do tłumienia zakłóceń radioelektrycznych wywoływanych przez silniki z zapłonem iskrowym stosowane w kołowych ciągnikach rolniczych lub leśnych oraz dyrektywę Rady 74/150/EWG odnoszącą się do homologacji typu kołowych ciągników rolniczych lub leśnych (Dz.U. L 21 z 26.1.2000, str. 23).
27. **32001 L 0003**: dyrektywa Komisji 2001/3/WE z dnia 8 stycznia 2001 r. dostosowująca do postępu technicznego dyrektywę Rady 74/150/EWG odnoszącą się do homologacji typu kołowych ciągników rolniczych lub leśnych oraz dyrektywę Rady 75/322/EWG odnoszącą się do tłumienia zakłóceń radioelektrycznych wywołanych przez silniki z zapłonem iskrowym stosowane w kołowych ciągnikach rolniczych lub leśnych (Dz.U. L 28 z 30.1.2001, str. 1).
28. **32003 L 0037**: dyrektywa 2003/37/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 maja 2003 r. w sprawie homologacji typu ciągników rolniczych lub leśnych, ich przyczep i wymiennych holowanych maszyn, łącznie z ich układami, częściami i oddzielnymi zespołami technicznymi oraz uchylająca dyrektywę 74/150/EWG (Dz.U. L 171 z 9.7.2003, str. 1).

Przepisy dyrektywy, do celów niniejszego Porozumienia, rozumie się z uwzględnieniem następujących dostosowań:

a) W załączniku III, część I, rozdziały A,B i C, w ust. 16 dodaje się, co następuje:

»— Islandia: ...«

»— Liechtenstein: ...«

»— Norwegia: ...«

b) W załączniku III, część II, rozdziały A i B, w ust. 16 dodaje się, co następuje:

»— Islandia: ...«

»— Liechtenstein: ...«

»— Norwegia: ...«”

#### Artykuł 2

Teksty dyrektywy 2003/37/WE w językach islandzkim i norweskim, które zostaną opublikowane w Dodatku EOG do *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*, są autentyczne.

#### Artykuł 3

Niniejsza decyzja wchodzi w życie dnia 7 lutego 2004 r., pod warunkiem że wszystkie notyfikacje na mocy artykułu 103 ustęp 1 Porozumienia zostały dokonane wobec Wspólnego Komitetu EOG (\*).

#### Artykuł 4

Niniejsza decyzja zostaje opublikowana w Sekcji EOG oraz w Dodatku EOG do *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli, dnia 6 lutego 2004 r.

W imieniu Wspólnego Komitetu EOG

P. WESTERLUND

Przewodniczący

---

(\*) Nie wskazano żadnych wymogów konstytucyjnych.